

**SEA-WAYBILL  
NOT NEGOTIABLE**



www.hamburgsud-line.com

**Shipper**  
PLANTACIONES DEL SOL SAC  
CAL.TORRES PAZ NRO. 683 PISO 4,DEP.  
401, CHICLAYO - LAMBAYEQUE - PERU  
RUC 20550858461 / PH 074 - 233570  
LUIS JIMENES ZAPATA - PH 954150922

B/L No. (also to be used as payment ref.) SUDUB9365A4DTM8W	Booking No. 9LIM027146
---	---------------------------

**Consignee**  
Origin Fruit Direct B.V.  
Albert Plesmanweg 250 Port no. 2450  
3088 GD Rotterdam  
VAT Number NL0042.60.223.B.01  
EORI Number NL 004260223 \*

**Export References**  
Vessel IMO No.: 9694402  
INTBL: LI027146 RUT-SH: 20550858461

**Notify Party (see cl. 9)**  
TULLSERVICE I HELSINGBORG AB  
BOX 22169, 250 23 HELSINGBORG,  
SKANE, SVERIGE  
ATT Ursula Dudok,  
ursula@originfruitdirect.nl \*\*

**Forwarding Agent-References**  
PORT LOGISTICS S.A.C.  
MANUEL OLGUIN 211  
INT 401 URB LOS GRANADOS  
LIMA,  
Point and country of origin  
PERU  
PAITA

<b>Place of Receipt*</b> PAITA PE	<b>Pre-carriage by*</b>
<b>Port of Loading</b> PAITA PE	<b>Ocean Vessel</b> MERIDIAN
<b>Port of Discharge</b> HAMBURG DE	<b>Place of Delivery*</b> HELSINGBORG SE

<b>Voyage</b> 946N	<b>Document to be released at</b> HELSINGBORG SE	<b>Freight payable at</b> HELSINGBORG SE
<b>Mode Load Area</b>	<b>Mode Disch. Area</b>	

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	----------------------------------	--------------	-------------

1st Transshipment port : BALBOA PA  
1 - 40' CONTAINER - SHIPPER'S LOAD, STOW, COUNT, WEIGHT AND SEAL

MNBU0043156 Seal-Numbers HS429353 HS345656 002BO050082 Tare: 4640 KG Size: 40' Type: RH Cnt.Ld.: FCLFCL THERMOREGISTRES:	2300 BOXES 2300 BOXES WITH FRESH GRAPES VARIETY JACKS SALUTE (2300 CAJAS CON UVAS FRESCAS VARIEDAD JACKS SALUTE) P.A. 0806.10.00.00 NET WEIGHT: 11,500.00 KG HUMIDITY: OFF VENTILATION: CLOSED *ATT URSULA DUDOK/ URSULA@ORIGINFRUITDIRECT.NL / PH +31 (0) 88 2449300 / FX +31 (0) 88 4783966 **E-POST: INFO@TULLSERVICE.COM / PH +46 (0) 42-385510 PAI-BLB-MIT-HAM-AGH	14000.000 KGS
--	---	---------------

Cargo stowed in a refrigerated container  
set at the shipper's requested carrying  
REQ.TEMPERATURE OF: 0.00 C.

-----  
2300 BOXES 14000.000 KGS  
-----

FREIGHT COLLECT AS PER AGREEMENT

Freight/Charge	Basis	Rated as	Prepaid	Collect	Exchange-Rate
OCEANFREIGHT	LUMPSUM	4134.000 USD		4134.00 USD	

Page: 1 of 2 Amount brought : 4134.00 USD

**SEA-WAYBILL not negotiable**

**SURRENDER OF A SEA-WAYBILL NOT  
REQUIRED FOR DELIVERY HEREUNDER**

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (see cl. 4.2.(b))	SHIPPED ON BOARD: 16.11.19
-----------------	--------------------	----------------------------------	----------------------------

THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED  
CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL.

THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES  
TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND  
HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS  
DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1).

\*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.



Place and date of issue

HELSINGBORG SE  
16.11.19

Signed by Hamburg Süd Chile as agent for  
Hamburg Süd

as CARRIER

# SEA-WAYBILL NOT NEGOTIABLE

# HAMBURG SÜD

www.hamburgsud-line.com

**Shipper**  
PLANTACIONES DEL SOL SAC  
CAL.TORRES PAZ NRO. 683 PISO 4, DEP.  
401, CHICLAYO - LAMBAYEQUE - PERU  
RUC 20550858461 / PH 074 - 233570  
LUIS JIMENES ZAPATA - PH 954150922

B/L No. (also to be used as payment ref.) SUDUB9365A4DTM8W	Booking No. 9LIM027146
---	---------------------------

**Consignee**  
Origin Fruit Direct B.V.  
Albert Plesmanweg 250 Port no. 2450  
3088 GD Rotterdam  
VAT Number NL0042.60.223.B.01  
EORI Number NL 004260223 \*

**Export References**  
Vessel IMO No.: 9694402  
INTBL: LI027146 RUT-SH: 20550858461

**Notify Party (see cl. 9)**  
TULLSERVICE I HELSINGBORG AB  
BOX 22169, 250 23 HELSINGBORG,  
SKANE, SVERIGE  
ATT Ursula Dudok,  
ursula@originfruitdirect.nl \*\*

**Forwarding Agent-References**  
PORT LOGISTICS S.A.C.  
MANUEL OLGUIN 211  
INT 401 URB LOS GRANADOS  
LIMA,  
**Point and country of origin**  
PERU  
PAITA

<b>Place of Receipt*</b> PAITA PE	<b>Pre-carriage by*</b>
<b>Port of Loading</b> PAITA PE	<b>Ocean Vessel</b> MERIDIAN
<b>Port of Discharge</b> HAMBURG DE	<b>Place of Delivery*</b> HELSINGBORG SE

**Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge**

**contract**

<b>Document to be released at</b> HELSINGBORG SE	<b>Freight payable at</b> HELSINGBORG SE
<b>Mode Load Area</b>	<b>Mode Disch. Area</b>

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	----------------------------------	--------------	-------------

Freight/Charge	Basis	Rated as	Prepaid	Collect	Exchange-Rate
Amount brought :					
BUNKER ADJ F	LUMPSUM	866.000 USD		4134.00 USD	
THC DESTINAT	LUMPSUM	2530.000 SEK		866.00 USD	
DOC.FEE/B/L	LUMPSUM	650.000 SEK		2530.00 SEK	
CUSTOMS DECL	LUMPSUM	35.000 USD		650.00 SEK	
				35.00 USD	
				5035.00 USD	
				3180.00 SEK	

Agreement No. (s) : LPEC9000753-00024

HS SWB 01-19

Page: 2 of 2

## SEA-WAYBILL not negotiable

SURRENDER OF A SEA-WAYBILL NOT  
REQUIRED FOR DELIVERY HEREUNDER

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (see cl. 4.2.(b))	SHIPPED ON BOARD: 16.11.19
-----------------	--------------------	----------------------------------	----------------------------

THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL.  
THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1).  
\*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.



Place and date of issue  
HELSINGBORG SE  
16.11.19  
Signed by Hamburg Süd Chile as agent for  
Hamburg Süd  
as CARRIER